



緑と調和した賑わいと安らぎのあるまち 江南区

令和4年
(2022年)

8月 7日

第368号

こうなん



編集・発行：新潟市江南区役所地域総務課
〒950-0195 新潟市江南区泉町3-4-5
電話：025-383-1000(代表)
FAX：025-381-7090
ホームページ：http://www.city.niigata.lg.jp/konan/

江南区 人口：68,199人(+34) 男：33,124人(+5) 女：35,075人(+29) 世帯数：28,081世帯(+50) 面積：75.42km² 令和4年6月末現在(カッコ内は前月比 住民基本台帳による)

※かめだ祭りは新型コロナウイルス感染症の急拡大を受け開催中止いたします。ご理解ご協力をお願いいたします。

3年ぶりに かめだ祭り 開催

8/26(金) 亀田甚句流し
大岩万燈巡行

問産業振興課 商工観光・文化スポーツグループ ☎025-382-4809
亀田商工会議所 ☎025-382-5111

みんなで守る新型コロナ対策の基本ルール

- ① 自宅での検温及び体調管理を行い、体調不良時は不参加を徹底する。
- ② こまめに手洗い・手指消毒を行う。
- ③ 人との距離を1～2m確保する。
- ④ マスクを正しく着用する(会話中の着用など)。ただし、熱中症に注意し、2m以上の距離が取れるか、会話がほとんどない場合は外してよいものとする。
- ⑤ 大声、喚声は禁止とする(甚句流し参加団体によるお囃子を含む)。
- ⑥ 会場では飲酒は禁止とする。

通行止めと臨時駐車場のご案内

通行止め区間

- ・本町通り【本町四(三ツ又)交差点～ゆきよし跨線橋交差点間】
- ・若松踏切～本町通り間

通行止め日時

8月26日(金) 午後6時～10時
※新潟交通路線バスはう回ルートで運行
※江南区バスは通行止め区間運休



臨時駐車場から祭り本部まで徒歩約20分

300年以上の歴史を持つかめだ祭りが、規模を縮小するなど感染症対策を実施し、3年ぶりに開催します。待ちに待ったかめだ祭りの復活をぜひご覧ください。

- 亀田甚句流し 踊る回数と時間を縮小して実施します。
- 大岩万燈巡行 亀田木遣り音頭に合わせて1基の大岩万燈が巡行します。押し合いは行いません。

新型コロナウイルス感染状況によっては、中止または変更となる場合があります。

開催時間

8月26日(金)	18:00～19:00	亀田小学校・亀田西小学校岩万燈押し合い
	19:25～20:15	亀田甚句流し
	20:30～21:30	大岩万燈巡行

亀田甚句流しの構成

①	19:25～19:35	踊り(10分)
	19:35～19:40	休憩(5分)
②	19:40～19:50	踊り(10分)
	19:50～20:00	休憩(10分)
③	20:00～20:15	踊り(15分)

亀田甚句流しを一緒に踊りませんか
一緒に甚句流しを踊って祭りを楽しみましょう！参加をご希望される場合は8月15日(月)までに産業振興課(☎025-382-4809)へお電話ください。
練習用に亀田甚句のCDの貸出も可能です。



写真は令和元年の様子

9月4日はわくわくがいっぱいの1日!

わく灯籠まつり

問 亀田商工会議所青年部 ☎025-382-5111
産業振興課 商工観光・文化スポーツグループ ☎025-382-4809

日時 9月4日(日)午前11時～午後5時

会場 亀田運動広場(亀田少年野球場)・亀田ふれあいドーム



当日は、亀田運動広場の駐車場は使用できません。

駐車場はございませんので、公共交通機関をご利用ください。

毎年、夏になると亀田駅周辺や亀田排水路公園などをやさしく照らす「わく灯籠」。平成21年の誕生から12年目となり、すっかり亀田地区の夏の風物詩となりました。

「わく灯籠」の側面デザインは、毎年亀田地区の小学生に描いてもらっていて、多くが新しいデザインのものに入れ替わります。ぜひ、お気に入りの灯籠を探してみてください。新型コロナウイルス感染状況によっては、中止または変更となる場合があります。

プログラム

はたらくくるま展示(パトカー、救助工作車、高所作業車など)、縁日コーナー、飲食コーナー、ボディペイントコーナー、シャボン玉コーナー、バルーンアートコーナー

わく灯籠で夕涼み

大正～昭和初期時代に田植えの際に用いられていた「田植え枠」を灯籠風に再利用したものが「わく灯籠」です。
亀田駅周辺や亀田排水路公園を「わく灯籠」が幻想的に照らします。

設置場所	期間
亀田駅周辺、亀田排水路公園、亀田の商店街	7月30日(土)～9月3日(土)

※点灯時間は午後7時から9時



新型コロナウイルス感染拡大を防止するため、一部イベントなどが中止・延期、施設が休館となる場合があります。事前に各問合せ先へ確認してください。※掲載情報は、7月29日時点のものです

江南区からのお知らせ

回=日時 時=時間 場=場所 因=内容 囚=対象・定員
罎=参加費(記載のないものは無料) 罎=持ち物 罎=問い合わせ
罎=申し込み(記載のないものは事前申し込み不要、当日直接会場へ)

親子の絆づくりプログラム 赤ちゃんがきた!

- 回 9月2日(金)・9日(金)・13日(火)・30日(金) ※全4回
午前9時30分~11時30分
- 場 亀田東児童館
- 因 初めての子育てに対する疑問や、喜びを分かち合いながら学ぶ全4回の連続としたプログラムです。
- 囚 生後2か月~5か月の赤ちゃん(第1子)とその母親 先着8組
- 罎 亀田東児童館
☎025-378-5371

道路に接したブロック塀などの撤去に補助金が出ます

- 地震によるブロック塀等の倒壊などの被害を未然に防止するため、撤去工事にかかる費用を助成します。
- 回 11月30日(水)まで
※予算がなくなり次第終了
※補助金交付決定前に着手したものは対象外
 - 罎 対象 高さ1m以上のブロック塀などで、道路などに接して倒壊の危険性があるものを全部を撤去する工事、または道路からの高さ1m未満にする工事
 - 罎 補助額 次のいずれか少ない額の1/2(上限15万円)
・撤去費(基礎・擁壁を含まない)
・撤去するブロック塀の長さ、1mあたり17,400円を乗じた額
 - 罎 建築行政課 ☎025-226-2841

漏水調査にご理解とご協力を

- 漏水の早期発見のため、道路上から各世帯・事業所の水道メーター付近までの範囲で漏水調査を行います。
- 期間中、委託調査員が宅地内に立ち入ることがありますので、ご理解とご協力をお願いします。
- 調査員は「新潟市水道局委託調査員」の腕章をつけ、受託証明書および身分証明書を携行しております。なお、調査料金はかかりません。
- 回 8月16日(火)~11月30日(水)
調査区域：西野
 - 罎 水道局秋葉事業所 工務課 維持係
☎0120-411-002(フリーダイヤル)
☎025-266-9311

出張ハローワーク ひとり親全力サポートキャンペーン

- ハローワークでは、ひとり親の方の就職活動を支援するために区役所内に臨時相談窓口を設置します。
- 回 8月10日・17日・24日(毎週水曜)
午後1時~4時
 - 場 健康福祉課「相談コーナー」
 - 罎 ハローワーク新潟 専門援助部門
☎025-280-8609の後43#をダイヤル

公民館情報

曾野木地区公民館
天野 2-7-2 ☎025-280-6810

子育てサロン ~ぽっかぽか~ ミニイベント「手作りおもちゃで遊ぼう♪ ~手作りおもちゃプレゼント~」

- 回 8月8日(月)・22日(月)
午前10時~正午
- 因 専門のスタッフによる保育室の自由開放(子どもの自由遊びや保護者同士の情報交換など)
- 囚 未就園児と保護者(0歳児も参加可)

江南区文化会館からのお知らせ

- アスパーク亀田内 ☎025-383-1001
- スタインウェイ弾き込み希望者募集(10~12月分)
フルコンサートピアノの性能を引き出すため、無償で弾き込みをしてくれる人を募集しています。
機種:スタインウェイD-274
- 回 毎週火曜日 午前10時~正午
- 場 同館 音楽演劇ホール
- 囚 ピアノ教室の先生、大学・専門学校でピアノを専攻した人 各日先着1人(または1グループ) ※10~12月の間に1回のみ。機種:スタインウェイD-274 / 詳しい条件は要問い合わせ
- 罎 電話で同館へ

ふれあい掲示板 市民グループなどの催しを掲載しています

ほのぼの江南

- ひきこもりなど社会とつながることに不安を感じている人、人とのコミュニケーションが苦手な人のための居場所です。
- 回 8月10日(水)
午前10時~午後4時
 - 場 江南区福祉センター 会議室
 - 因 おしゃべりやお茶を飲み、自分がやりたいことをして過ごせます。
 - 罎 江南区社会福祉協議会
☎025-250-7743

ひきこもりや生きづらさを知るための講演会

- 回 9月1日(木)
午後1時30分~4時(受付1時~)
- 場 江南区福祉センター 多目的ホール
- 囚 ひきこもりや生きづらさを抱えた人の正しい理解や接し方についての講演会。
講師:斎藤まさ子(長岡崇徳大学教授)
- 囚 先着40名
- 罎 8月24日(水)までに江南区社会福祉協議会 ☎025-250-7743

こあがの川フィッシング大会 参加親子募集

- 小阿賀野川の水辺空間のさらなる活用により新たな魅力の創出や、釣りや河川利用に関するマナー啓発などを旨とし、小学生とその保護者によるフィッシング大会を開催します。
- 回 9月11日(日)午前8時~10時
(集合:午前7時30分)小雨決行
 - 場 小阿賀野川河川公園 酒屋広場
 - 囚 小学生とその保護者 先着10組(小学生1名につき保護者1名)
(釣り初心者歓迎。講師がやさしく教えます)
 - 罎 動きやすく濡れてもよい服装、長靴か濡れても良い靴(サンダル不可)
釣り竿などの釣り具、救命胴衣、遊漁券は市が用意。
レクリエーション保険の加入は市で実施。
 - 罎 8月31日(水)までに右記二次元コードから新潟市「かんたん申込み」で申し込み
 - 罎 建設課 ☎025-382-4738



同日9時30分より、酒屋広場内船着き場において、両川地区コミュニティ協議会主催のカヌー体験会が開催されます。(申込不要・無料)

『江南区ドキドキ・ワクワクふれあいサッカー教室』 参加者募集

- 「サッカーを始めたばかり」「興味がある」など初心者から、「もっと上手になりたい」サッカー経験者まで参加できる「サッカー教室」です。アルピレックス新潟サッカースクールのコーチたちが、分かりやすく丁寧に指導します。
- 回 9月4日(日)午後3時15分~5時(受付:3時)
 - 場 亀田総合体育館 屋内多目的運動場
 - 囚 区内在住または在学の小学生 先着40名
 - 罎 サッカーボール(貸し出しも可能)、
運動ができる靴(スパイク不可/トレーニングシューズ可)、
動きやすい服装、タオル、飲み物
 - 罎 8月8日(月)午前10時~28日(日)午後6時までに、上記の二次元コードの「申し込みフォーム」またはファクス(☎025-257-0156)に必要事項を記入
 - 罎 アルピレックス新潟サッカースクール「新潟市ふれあいサッカー教室」
☎025-257-0155



想いを伝える想(相)続講座

- 回 9月12日(月)午後1時30分~3時半、
26日(月)午後1時30分~3時。26日終了後、個別相談(先着6名 1人20分)
※両日とも午後1時~受付
- 場 江南区福祉センター 多目的ホール
- 囚 先着30名
- 罎 筆記用具
- 罎 9月5日(月)までに江南区社会福祉協議会 ☎025-250-7743

新潟県女性センター講座発達障がいの理解 ~多様性を尊重する社会づくりに向けて~

- 新潟大学大学院の長澤正樹教授を講師に発達障がいについて学ぶ講座です。
- 回 9月11日(日)
午後1時30分~3時30分
 - 場 新潟ユニゾンプラザ(中央区上所2丁目)
 - 囚 先着30名
※一時保育あり定員5名(生後6か月以上)
保育協力金1人につき200円
 - 罎 公益財団法人 新潟県女性財団 ☎025-285-6610

みんなで伸ばそう健康寿命 3B体操体験会

- 回 9月7日(水)
午前10時30分~11時30分
- 囚 3種類の用具を使い、音楽に乗せて体を動かします。
- 場 亀田駅前地域交流センター 多目的ホール
- 囚 先着40名
- 罎 運動靴、飲み物、用具は当日貸し出し

- 罎(公社)日本3B体操協会新潟南支部 ☎090-7808-5241

わっしょい!下水道で自由研究教室

- 回 8月20日(土)、21日(日)
午前10時~午後4時
- 因 下水の仕組み、ミニ授業、実験コーナー(ろ過実験、石鹸づくり)など
※実験や体験の様子を記入し、自由研究として使えるミニノートを配布
- 場 新潟法律大学校(中央区弁天2丁目)
- 囚 先着 各15組(保護者と小学生)
- 罎 筆記用具(油性ペンもご持参ください)、
昼食、飲み物、カメラ(スマートフォン・デジタルカメラなど)、おみやげを持ち帰る鞆(A4程度のサイズ)
- 罎 8月7日(日)~10日(水)までに新潟法律大学校 ☎025-240-0100

就職氷河期世代対象 建設土木機械多目的コース訓練生募集

- 回 9月26日(月)~11月1日(火)午前8時30分~午後5時
- 場 北陸建設アカデミー(胎内市黒川91)
- 囚 建設業の就職に役立ち8つの資格を無料で取得できます。
- 囚 35歳から54歳までの人10人を選考
- 罎 無料(食費、交通費、保険料の負担あり)
- 罎 ホームページ「ミドル世代の建設業NEWステージ」または、ハローワークで配布されている「NEWSTAGE」内の様式により申し込み。
※申し込み締め切り8月29日
- 罎 一般社団法人北陸建設アカデミー ☎0254-20-8101

<広告欄> ※広告欄の掲載内容についての問い合わせは各広告主へ



8月31日(水)まで 小学生は区バス・住民バス50円。夏休み子どもワンコインバス実施中

☎025・382・4619 地域総務課

マイナンバーカードを作った、マイナポイントを申し込もう。(9月末までにカードを申請した人が対象) 問 区民生活課 区民窓口係 ☎025・382・4203

特色ある区づくり事業

「東大卒クイズ王 伊沢拓司講演会&江南区クイズ大会」

江南区が、学びがもっと好きになる120分！
第1部は、株式会社QuizKnockのCEO(最高経営責任者)として様々なコンテンツで「楽しいから始まる学び」を発信している伊沢拓司さんの講演会です。学びってなに！？ということを分かりやすく講演していただきます。



第2部は、江南区在住のフリーアナウンサー・立石勇生さんをMCに迎え、江南区にちなんだ「江南区イズ！」というクイズコーナーを開催。スマートフォンを使ってリアルタイムで解答する、参加型の新感覚クイズ大会です。会館内でもクイズイベントを行います。

※伊沢拓司さんは第1部のみ参加です。
※講演会及びクイズ大会はスマートフォンをお持ちでない人もお申込み可能です。

日 10月30日(日)午後1時30分～3時30分
(開場:午後1時)

場 江南区文化会館 音楽演劇ホール

入 2歳以下入場不可

料 大人2,000円、中学生以下1,000円

※全席指定

申 先着順(二次元コードまたは江南区文化会館に来館して申込み)

■江南区民先行販売(お申込み代表者は江南区民に限ります) 8月22日(月) 午前10時から8月30日(火)午後7時まで

■一般販売

9月1日(木) 午前10時から10月23日(日) 午後11時59分まで

※来館での申し込みは10月23日(日) 午後5時まで

【二次元コードでの申込み】

・記載の二次元コードから申込みフォームに入り、必要事項を入力してお申込み。

【江南区文化会館への来館】

・申込用紙に①～⑥を記載いただきチケットを購入。①代表者氏名②住所③連絡先④チケット枚数⑤同伴者全員分の氏名(同伴者は4名まで)⑥車いす席希望の有無

*定員になり次第、販売は終了となります。(車いす席は8席)

*当日、観覧されるグループ全員の氏名を確認いたします。

問株式会社ディモルギア伊沢拓司講演会事務局 ☎025-282-7030



子ども勉強会のご案内

ボランティアの大学生が学校の宿題や受験勉強を指導します。

日 毎週日曜日(※祝日・年末年始を除く)

時 午前9時30分～正午

場 亀田西地区(参加決定時にお知らせ)

区 市・県民税の所得割が課税されていない世帯の

小学5・6年生及び中学生

※応募多数の場合は、世帯状況を考慮して選定。

問 江南区役所健康福祉課保護係に設置してある

申込書に必要事項を記入し、提出。

※年度内随時受付可。決定まで2週間程度必要です。

事前見学も可能。

問 江南区役所健康福祉課保護係 ☎025-382-4313



きらとぴあ(江南区福祉センター)夏まつり

きらとぴあで、夏まつりイベントを開催します。どなたでも参加できます。

日 8月11日(木)午前11時～午後3時

場 きらとぴあ(江南区福祉センター)

区 縁日コーナー(わなげ、くじ引き、ヨーヨーすくいなど)、おばけやしき、わく灯籠制作コーナー、eスポーツ体験会、福祉施設の授産品販売 ほか

問 江南区福祉センター ☎025-382-9333



詳細はこちら

こうなん健康レター 問健康福祉課 健康増進係 ☎025-382-4316

熱中症を予防しましょう

～熱中症について正しい知識を身につけ、体調の変化に気をつけることで、熱中症を防ぎましょう～



熱中症の症状

このような症状があったら、熱中症を疑いましょう。

- めまい、たちくらみ
- 大量の発汗
- 虚脱感、倦怠感
- 集中力低下、判断力低下
- 筋肉痛、こむら返り
- 頭痛
- 嘔吐
- など

⚠ 応急処置をしても症状が改善されない場合は、医療機関を受診しましょう。

熱中症を予防するためにできること

- 暑さをさける
 1. 扇風機やエアコンで温度をこまめに調整
 2. 外出時には日傘や帽子を着用
 3. 天気の良い日は日陰を利用し、こまめな休憩
 4. 吸収性・速乾性のある通気性の良い衣類を着用
 5. 保冷剤、冷たいタオルなどで体を冷やす
- こまめに水分を補給する
 1. 室内でも、外出時でも、喉の渇きを感じる前に
 2. 1時間ごとにコップ1杯など、時間を決めて
 3. 入浴前後や起床後など、タイミングを決めて
 4. スポーツなどで大量に汗をかいた時は塩分も忘れずに
- 必要に応じて、マスクを外しましょう

ご注意

- ・暑さの感じ方は、その日の体調や暑さへの慣れなどが影響します。体調の変化に気をつけましょう。
- ・特に高齢者や子ども、障がいをお持ちの人は、暑さに対する感覚機能や体の調整機能が低下していたり未熟であるため、特に注意が必要です。
- ・暑さを感じなくても、室温や外気温に注意し、扇風機やエアコンなどで温度調整を心掛けましょう。

出典:熱中症予防のための情報・資料サイト(厚生労働省)より

消防情報

消防の視点

ろうそく・線香からの火災にご注意を!

お盆時期は、ろうそくや線香を使用する機会が増えてきます。

ろうそくの火が供物や衣類に燃え移り、火災になった事例や、線香が畳に落下して火災になった事例があります。

火の取り扱いには十分注意してください。



火の用心のポイント

- ろうそくや線香の近くに燃えやすいものを置かないようにしましょう。
- 風の当たる場所では使用しないようにしましょう。
- 外出する際は、必ず火を消しましょう。
- 専用の燭台や不燃性の容器を使用しましょう。



問 江南消防署 市民安全課 予防調査係 ☎025-381-2327

< 広告欄 > ※広告欄の掲載内容についての問い合わせは各広告主へ



江南区親善大使を使ってPRしませんか



詳しくはこちらから



緑と輝いた賑わいと安らぎのあるまち 江南区
区役所だより **こうなん** 20,000部/月2回発行
縦3.9cm×横7.9cm
広告募集中 1回 7,000円
対 象 江南区内にお店や事業所を持つ事業者
申し込み 地域総務課 ☎025-382-4619